



Z okazji zbliżających się
Świąt Bożego Narodzenia
składamy Mieszkańcom Gminy Żelów
najserdeczniejsze życzenia, szczęścia,
zdrowia, ciepła domowego ogniska,
radosnych chwil spędzonych w rodzinnym gronie
oraz spełnienia marzeń
w Nowym 2007 Roku.



Burmistrz Żelowa
Sławomir Malinowski

Przewodniczący
Rady Miejskiej w Żelowie
Wincenty Berliński



ZPORR
Zintegrowany Program
Operacyjny
Rozwoju Regionalnego



E-URZĄD

Urząd Miejski w Żelowie wzbogaci się o nowy sprzęt komputerowy. 28 listopada 2006r. podpisana została umowa o dofinansowanie projektu „System elektronicznego obiegu dokumentów e-urząd

w Urzędzie Miejskim w Żelowie” ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w ramach działania 1.5 Infrastruktura Społeczeństwa Informacyj-

dokończenie na str. 7

**BURMISTRZ ŻEŁOWA
ZAPRASZA NA**



**SYLWESTROWY POKAZ
SZTUCZNYCH OGNI**

**PLAC DĄBROWSKIEGO
31 GRUDNIA, GODZ. 24.00**

WYNIKI WYBORÓW SAMORZĄDOWYCH NA TERENIE GMINY ŻEŁÓW

W Gminie Żelów wybory samorządowe 2006 na kolejną kadencję wygrał dotychczasowy burmistrz Sławomir Malinowski, który uzyskał 3036 głosów czyli 51,83% poparcia mieszkańców. Ryszard Gębarowski uzyskał 2116 głosów, a Leonard Siedziako 706 głosów.

W wyborach do Rady Miejskiej mandaty radnych zdobyli:

1. Kaczmarek Dariusz (Gmina Razem - okręg nr 1)
2. Grudzińska Jolanta (Blok Samorządowy Gminy Żelów - okręg nr 1)
3. Paczuska Włodzimierz (Gmina Razem - okręg nr 2)
4. Gębarowski Ryszard (Blok Samorządowy Gminy Żelów - okręg nr 2)
5. Czajka Wioletta Katarzyna (Gmina Razem - okręg nr 3)
6. Kosik Ewa Teresa

(Blok Samorządowy Gminy Żelów - okręg nr 4)

7. Berliński Wincenty (Gmina Razem - okręg nr 5)

8. Nowak Damian (Gmina Razem - okręg nr 5)

9. Rosiak Marianna (KWW Gmina Razem - okręg nr 6)

10. Konieczny Jan Stanisław (Gmina Razem - okręg nr 6)

11. Makowska Halina Stanisława (Blok Samorządowy Gminy Żelów - okręg nr 7)

12. Bara Jacek (KWW Blok Samorządowy Gminy Żelów - okręg nr 7)

13. Kryściński Krzysztof (Gmina Razem - okręg nr 8)

14. Łyp Włodzimierz (Gmina Razem - okręg nr 9)

15. Łyszkowicz Piotr Paweł (Gmina Razem - okręg nr 9)

*Relacje ze ślubowania
radnych
i burmistrza Żelowa
czytaj na str. 2 i 3.*

BARDZO WAŻNE TELEFONY

Telefon alarmowy 112
Pogotowie Ratunkowe 999
Straż Pożarna 998
Policja Żelów 997
dyżurny 634-13-77
komendant 634-12-83
Pogotowie Gazownicze 992
Pogotowie Energetyczne 991
Pomoc Drogowa 981
Biuro numerów 118-913
Urząd Miejski w Żelowie 634-10-00
Miejsko-Gminny Związek Ochotniczych Straży Pożarnych w Żelowie 634-29-98
OSP w Łobudzicach 634-15-88
Fundacja Rozwoju Gminy Żelów 634-10-06 oraz 634-10-14
Miejsko-Gminny Ośrodek Pomocy Społecznej w Żelowie 634-10-28
Powiatowy Urząd Pracy (filia w Żelowie) 634-10-66
Przedsiębiorstwo Komunalne w Żelowie 634-11-99
Dom Kultury w Żelowie 634-10-98
Miejsko-Gminna Biblioteka Publiczna w Żelowie 634-11-48
Szpital Wojewódzki w Bełchatowie Pogotowie Ratunkowe 635-84-80
Przychodnia SPZOZ w Żelowie 634-12-65
Wiejski Ośrodek Zdrowia w Bujnach Szlacheckich 634-15-93
Wiejski Ośrodek Zdrowia w Wygielzowie 634-14-22

RADA MIEJSKA V KADENCJI ROZPOCZĘŁA PRACĘ



W dniu 27 listopada br. w sali Domu Kultury w Żelowie odbyła się I sesja Rady Miejskiej nowej kadencji 2006-2010, podczas której 15 nowo wybranych radnych złożyło uroczyste ślubowanie. W Radzie Miejskiej będzie zasiadać 9 nowych radnych oraz 6 radnych mających już za sobą staż samorządowy. Ukonstytuowana już Rada Miejska dokonała wyboru swojego kierownictwa. Przewodniczącym Rady został **Wincenty Berliński** a wiceprzewodniczącymi **Jan Konieczny** i **Włodzimierz Paczuska**.

Na kolejnej sesji Rady Miejskiej w Żelowie w dniu 5 grudnia 2006 r. uroczyste ślubowanie złożył **burmistrz Żelowa Sławomir Malinowski**. Po formalnym objęciu swojego urzędu nowo wybrany burmistrz poinformował o swoich decyzjach personalnych dotyczących obsady innych kierowniczych stanowisk w gminie. Decyzją burmistrza stanowisko zastępcy burmistrza objął **Kazimierz Hudzik**. Wobec braku wniosku burmistrza, co do zmiany na pozostałych kierowniczych funkcjach (powołanie na nie należy do Rady Miejskiej), stanowiska te dalej pełnić będą: **Helena Król-Wiśniewska** - sekretarz Miasta, **Zofia Jurkiewicz** - skarbnik Miasta i **Tadeusz Dobrzański** - kierownik Urzędu Stanu Cywilnego.

UCHWAŁY CZYLI BIEŻĄCA PRACA

Podczas II sesji Rada Miejska podjęła uchwały dotyczące między innymi:

1. Zmian w budżecie Gminy Żelów na 2006 r. Zmiany te dotyczą zmniejszenia dochodów budżetowych o kwotę **6 500 zł** (zmniejszenie planu z tytułu opłaty targowej) oraz

zwiększenia dochodów o kwotę **55 041 zł** ze względu na: otrzymanie dotacji z Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Łodzi na zakup samochodu pożarniczego (6 640 zł), zwiększenia subwencji oświatowej (41 901 zł), ustalenia planu z tytułu odpłatności za pobyt w domu pomocy społecznej (5 000 zł) i wyegzekwowanych należności na poczet zaliczek alimentacyjnych (1 500 zł). Budżet po zmianach kształtuje się następująco: plan dochodów: **32 786 090 zł**, plan wydatków: **35 331 895 zł**.

2. Ustalenia wynagrodzenia burmistrza Żelowa. Projekt uchwały uzasadnił Przewodniczący Rady **Wincenty Berliński**, który poinformował, że burmistrz Żelowa sprawuje swoją funkcję przez okres dwóch i pół kadencji, a ostatnia regulacja jego pobrań przeprowadzona była we wrześniu 2004 r., zaznaczył również, że w roku 2007 są planowane podwyżki płac w administracji - burmistrz w czasie trwania kadencji nie korzysta z podwyżek. Następnie Przewodniczący Rady zaproponował wynagrodzenie miesięczne w wysokości **9 540 zł brutto**, na które składa się:

- a) wynagrodzenie zasadnicze w kwocie - 4 800 zł (dotychczasowe 4 500 zł)
- b) dodatek funkcyjny w kwocie - 1 800 zł
- c) dodatek specjalny 30 % w kwocie - 1 980 zł (dodatek ten można przyznać w granicach od 20 do 40 % i jest pochodną dwóch składowych wynagrodzenia zasadniczego i dodatku funkcyjnego)
- d) dodatek za wieloletnią pracę w wysokości 20 % wynagrodzenia zasadniczego w

kwocie - 960 zł.

Radni podjęli uchwałę ilością głosów 11 „za” i 4 „przeciw”.

3. Upoważnienia Przewodniczącego Rady Miejskiej w Żelowie do dokonywania czynności w sprawach z zakresu prawa pracy w stosunku do burmistrza Żelowa, z wyłączeniem prawa do ustalania jego wynagrodzenia. Radni jednogłośnie podjęli uchwałę.

4. Upoważnienia burmistrza Żelowa do prowadzenia negocjacji ze związkami zawodowymi.

Podjęta podczas sesji uchwała upoważnia burmistrza Żelowa do prowadzenia negocjacji ze związkami zawodowymi w sprawie przygotowania projektu uchwały dotyczącej Regulaminu wynagradzania nauczycieli. Regulamin ten podlega uzgodnieniu ze związkami zawodowymi zrzeszającymi nauczycieli. Uchwalenie Regulaminu leży w kompetencjach Rady Miejskiej w Żelowie.

5. Ustalenia lokalizacji tymczasowego targowiska przy ul. Żeromskiego w Żelowie i jego regulaminu. Lokalizacja targowiska została przedłużona o 1 rok.

6. Obniżenia średniej ceny skupu żyta dla obliczenia wysokości podatku rolnego na 2007 rok. Średnia cena skupu 1 dt żyta została obniżona z 35,52 zł na **27,88 zł**.

7. Rozpatrzenie projektu uchwały w sprawie obniżenia średniej ceny sprzedaży drewna dla obliczenia wysokości podatku leśnego na 2007 rok. Rada Miejska obniżyła średnią cenę sprzedaży drewna z 133,70 zł za 1 m³ na **131,35 zł**.

PODATKI NA 2007 ROK

Ale sprawą najważniejszą z punktu widzenia codziennego życia mieszkańców, którą zajęła się Rada Miejska było ustalenie stawek podatków i opłat lokalnych na 2007 rok. Podatki i opłaty lokalne nakładane są na osoby prawne i fizyczne. Stanowią dochody własne Gminy i są wpłacane bezpośrednio na rachunek Gminy. Ustawy nakładają na gminę obowiązek ustalania

szczegółowych stawek podatków i opłat lokalnych, przy czym ustalając stawki podatków i opłat lokalnych Rada Gminy nie może przekroczyć górnych granic stawek corocznie określanych przez Ministra Finansów (podatek od nieruchomości, opłata targowa, podatek od środków transportu i posiadania psów) i inne organy państwowe (podatek rolny i leśny). Większość stawek podatków i opłat lokalnych w Gminie Żelów jest ustalonych na niższym poziomie niż dopuszczalne górne granice, co oczywiście jest korzystne dla podatników, ale niesie określone konsekwencje dla budżetu gminy. Skutki te obwieszcza zawsze Minister Finansów w corocznej informacji i np. na rok 2007 z tytułu obniżenia górnych granic stawek, ubytek w budżecie gminy został oszacowany przez Ministra Finansów na **ponad 500 tys. zł.**

Skutki obniżenia stawek podatkowych to nie jedyna konsekwencja dla budżetu gminy. Są także niezrealizowane dochody z innych tytułów związanych z wpływami z podatków i opłat lokalnych. O nich również corocznie informuje Minister Finansów. Zostało to przedstawione na przykładzie roku bazowego 2005. W roku 2005 łączne wpływy z podatków i opłat lokalnych wyniosły ok. **3 mln zł.** Natomiast skutki obniżenia górnych stawek i udzielonych zwolnień oraz ulg, które zastosowała Rada Miejska bądź burmistrz dały razem kwotę prawie **1 500 000 zł.**

W gminie Żelów obowiązują **6 stawek podatkowych i opłat lokalnych**, 4 z nich ustanawia ustawa o podatkach i opłatach lokalnych. Są to: **podatek od nieruchomości, podatek od środków transportowych, podatek od psów i opłata targowa.** Na terenie gminy nie występuje opłata miejscowa i opłata administracyjna. Natomiast podatki: rolny i leśny, które występują na terenie Gminy Żelów ustanowione są oddzielnymi ustawami, ustawą o podatku rolnym i ustawą o podatku leśnym.

Wpływy z tytułu podatków i opłat lokalnych są znaczne, bowiem na rok 2007 wpływy z tego tytułu w projekcie budżetu są oszacowane na prawie **3 300 000 zł** i stanowią ok.

10,5% wszystkich dochodów budżetowych.

Rada Miejska ustalając stawki podatków i opłat lokalnych dokonała podwyżek tylko niektórych stawek podatku od nieruchomości i to w granicach podwyżek kwotowych górnych granic Ministra Finansów przeważnie jest to podwyżka o **1 grosz.** Nie podwyższono wysokości pozostałych stawek podatku: od środków transportowych, od posiadania psów, rolnego, leśnego i opłaty targowej.

ROCZNE STAWKI PODATKU OD NIERUCHOMOŚCI :

1) od gruntów:

a) związanych z prowadzeniem działalności gospodarczej, bez względu na sposób zakwalifikowania w ewidencji gruntów i budynków od 1 m² powierzchni - **0,69 zł** podwyżka o 1 gr;

b) pod jeziorami, zajętych na zbiorniki wodne, retencyjne lub elektrowni wodnych od 1 ha powierzchni - **3,65 zł** - podwyżka o 4 gr;

c) zajętych na prowadzenie odpłatnej statutowej działalności pożytku publicznego przez organizację pożytku publicznego od 1 m² powierzchni - **0,02 zł** - podwyżka o 1 gr;

d) oznaczonych w ewidencji gruntów i budynków jako użytki kopalne - **K** i tereny różne - **Tr** na których zaprzestano wydobywania gliny i piasku, które nie zostały faktycznie zrehabilitowane od 1 m² powierzchni - **0,01 zł** - bez zmian;

e) pozostałych od 1 m² powierzchni - **0,19 zł** - podwyżka o 1 gr;

2) od budynków lub ich części:

a) mieszkalnych od 1 m² powierzchni użytkowej **0,47 zł** - podwyżka o 1 gr;

b) związanych z prowadzeniem działalności gospodarczej oraz od budynków mieszkalnych lub ich części zajętych na prowadzenie działalności gospodarczej:

- działalności handlowej i produkcyjnej od 1 m² powierzchni użytkowej - **16,78 zł** podwyżka o 17 gr;

- działalności rzemieślniczej i usługowej od 1 m² powierzchni użytkowej - **15,08 zł** - podwyżka o 17 gr;

c) zajętych na prowadzenie działalności gospodarczej w zakresie obrotu kwalifikowanym materiałem siewnym od 1 m² powierzchni użytkowej -



8,66 zł - podwyżka o 8 gr;

d) zajętych na prowadzenie działalności gospodarczej w zakresie udzielenia świadczeń zdrowotnych od 1 m² powierzchni użytkowej - **3,75 zł** - podwyżka o 4 gr;

e) zajętych na prowadzenie odpłatnej statutowej działalności pożytku publicznego przez organizację pożytku publicznego od 1 m² powierzchni - **0,20 zł** bez zmian;

f) pozostałych budynków lub ich części od 1 m² powierzchni użytkowej - **4,64 zł** - podwyżka o 6 gr

z tym, że:

- domki letniskowe - **6,23 zł** - podwyżka o 6 gr;

- garaże - **5,74 zł** - podwyżka o 6 gr;

- budynki gospodarcze, komórki - **4,24 zł** - podwyżka o 6 gr;

3) od budowli - 2% ich wartości określonej na podstawie art. 4 ust. 1 pkt. 3 i ust. 3-7 ustawy z dnia 12 stycznia 1991 roku o podatkach i opłatach lokalnych.

Warto, również podkreślić, iż wyżej wymienione projekty uchwał zostały omówione w dniu 4 grudnia 2006 roku podczas spotkania z radnymi, które odbyło się z inicjatywy burmistrza Żelowa Sławomira Malinowskiego z uwagi na fakt, iż nie wszystkie organy rady się ukonstytuowały (stałe Komisje Rady Miejskiej w Żelowie). Również podczas II sesji Rady Miejskiej w Żelowie powołana została **Komisja Rewizyjna Rady Miejskiej w Żelowie**, w której skład weszli:

1. Krzysztof Kryściński - przewodniczący Komisji
2. Włodzimierz Łyp - członek Komisji
3. Ewa Kosik - członek Komisji
4. Damian Nowak - członek Komisji
5. Marianna Rosiak - członek Komisji

POWOŁANIE KOMISJI RADY

Powołano także stałe Kom-

sje Rady Miejskiej w Żelowie tj.: **Komisja Finansów Publicznych, Rozwoju Gospodarczego, Rolnictwa i Ochrony Środowiska**, w której skład weszli:

1. Włodzimierz Łyp - przewodniczący Komisji
2. Damian Nowak - członek Komisji
3. Krzysztof Kryściński - członek Komisji
4. Piotr Łyszkowicz - członek Komisji

5. Halina Makowska - członek Komisji

Komisja Oświaty, Kultury, Sportu i Bezpieczeństwa, w której skład weszli:

1. Damian Nowak - przewodniczący Komisji
2. Dariusz Karczmarek - członek Komisji
3. Wioletta Czajka - członek Komisji
4. Piotr Łyszkowicz - członek Komisji
5. Jacek Bara - członek Komisji

Komisja Inwentaryzacyjna, w której skład weszli:

1. Jan Konieczny - przewodniczący Komisji
2. Halina Makowska - członek Komisji
3. Wincenty Berliński - członek Komisji

Komisja Zdrowia i Pomocy Społecznej, w której skład weszli:

1. Dariusz Karczmarek - przewodniczący Komisji
2. Marianna Rosiak - członek Komisji
3. Włodzimierz Łyp - członek Komisji
4. Krzysztof Kryściński - członek Komisji
5. Ryszard Gębarowski - członek Komisji
6. Jolanta Grudzińska - członek Komisji

Komisja Mieszkaniowa, w której skład weszli:

1. Włodzimierz Paczuska - przewodniczący Komisji
2. Jan Konieczny - członek Komisji
3. Jacek Bara - członek Komisji.

A.D.

WYKAZY ŚWIĄTECZNYCH DYŻURÓW

PRACOWNICY REFERATU INWESTYCJI I GOSPODARKI KOMUNALNEJ URZĘDU MIEJSKIEGO W ZELOWIE

24.12.2006	Mariusz Uzarczyk Zbigniew Strzelczyk	0503 537 522
25.12.2006	Jacek Karaś Grzegorz Urbaniak	0505 864 053
26.12.2006	Mariusz Uzarczyk Zbigniew Strzelczyk	0503 537 522
31.12.2006	Jacek Karaś Grzegorz Urbaniak	0505 864 053
01.01.2007	Mariusz Uzarczyk Zbigniew Strzelczyk	0503 537 522
Nadzór nad oświetleniem ulicznym sprawują Sławomir Stępnik i Łukasz Niedzielski		0504 232 604
24-26,31.12.2006 01.01.2007	Ireneusz Wojciechowski	0500 123 669

PRACOWNICY ZAKŁADU USŁUG KOMUNALNYCH W ZELOWIE

23.12.2006	Bogusław Jaszczyk	0668 950 380
24.12.2006	Stefan Piecyk	0510 987 781
25.12.2006	Zdzisław Kamola	0505 524 542
26.12.2006	Sławomir Dylewicz	0512 165 749
30.12.2006	Stefan Piecyk	0510 987 781
31.12.2006	Zdzisław Kamola Sławomir Dylewicz	0505 524 542 0512 165 749
01.01.2007	Bogusław Jaszczyk	0668 950 380
Kierownik ZUK	Tomasz Ignaczak	0605 309 302

PRACOWNICY PRZEDSIĘBIORSTWA USŁUG KOMUNALNYCH W ZELOWIE

23-26.12.2006	oczyszczalnia ścieków	044 634 1306 0509 242 471
30-31.12.2006 01.01.2007	ujęcie wody w Żelowie	0502 370 887
	ujęcie wody w Kociszewie	044 634 1723 0513 039 302
23-24.12.2006 01.01.2007	Ryszard Kęłowski	0509 410 080
25-26.12.2006 30-31.12.2006	Roman Bednarek	0502 433 439

PRACOWNICY ZEŁOWSKIEJ SPÓŁDZIELNI MIESZKANIOWEJ

	Eugeniusz Czaplicki konserwator-hydraulik	044 634 2526
23-26.12.2006 30-31.12.2006 01.01.2007	Bogdan Rybak konserwator-hydraulik	0668 195 117
	Mirosław Stępień konserwator-elektryk	0500 767 277
	Janusz Słowiński konserwator TV kablowej	0509 621 886
Pracownicy dozoru	Mirosław Sumis Krystyna Chwalewska	044 634 1802 044 634 2432
Nadzór	Zdzisław Chodorowicz	044 634 1191

DROGI WOJEWÓDZKIE

Łask - Żelów - Bełchatów - Kamieńsk
Buczek - Częstochowa

Baza zimowego utrzymania dróg
Dariusz Stasiak tel. 044 633 3139, 0502 264 211

DROGI POWIATOWE

Trakt Napoleński Żelów-Mauryców-Sromutka Zalesie-Wygiełzów-Chajczyny Żelów-Pożdżenice-Kurów Żelów-Bocianicha-Kociszew-Karczmy Karczmy-Kol. Jamborek-Jamborek Żelów-Bujny Szl.-Grabostów-Drużbice	Kociszew-Drużbice Bocianicha-Malenia Bujny Szl.-Łobudźce Kurów-Wygiełzów Sromutka-Parzno Zalesie-Walewice-Łęki Wygiełzów-Korczyńska
--	---

Ulice na terenie Żelowa: Dzielna, Bujnowska, Kilińskiego, Sienkiewicza (od skrzyż. Piotrkowskiej do Lubelskiej), Mickiewicza

Dyrektor Powiatowego Zarządu Dróg
Tomasz Kijanka 0601 431 935

DROGI LOKALNE MIEJSKIE I GMINNE

Andrzej Kilańczyk - prowadzący akcję zimowego utrzymania dróg lokalnych tel. 0601 431 902

Centrala Urzędu Miejskiego w Żelowie tel. 044 634 1000, 634 1003, 634 2541, 634 0880

SKLEP z art. chemicznymi pochodzenia NIEMIECKIEGO

OFERUJE:

- proszki do prania
- płyny do płukania
- środki do czyszczenia armatury łazienkowej
- kosmetyki

PRZYSTĘPNE CENY!

ZAPRASZAMY

pon.-piąt. 9:00 - 17:00
sob. 9:00 - 14:00

PHU Jolanta Dybka
Żelów ul. Kilińskiego 16a
tel. 0516 170 665

BEZPŁATNE SZKOLENIA DLA ROLNIKÓW!

Centrum Edukacji „Atut” organizuje kolejną edycję bezpłatnych szkoleń dla rolników i ich domowników (z wyłączeniem emerytów i osób zarejestrowanych jako bezrobotne) oraz innych osób zatrudnionych w rolnictwie chcących podjąć zatrudnienie w sferze pozarolniczej w ramach projektu „Nowe kwalifikacje nowe możliwości ożywienie zawodowe osób odchodzących z rolnictwa”.

UCZESTNIKOM SZKOLENIA ZAPEWNI SIĘ:

1. Bezpłatne materiały szkoleniowe
 2. Comiesięczne dodatki szkoleniowe
 3. Zwrot kosztów dojazdu (zgodnie z zasadami projektu)
 4. Zaświadczenia potwierdzające ukończenie szkolenia
- BEZPŁATNE SZKOLENIA BĘDĄ PRZEPROWADZONE Z:
1. Języka angielskiego lub niemieckiego

2. Obsługi komputera z elementami nauki programu do fakturowania i prowadzenia gospodarki magazynowej
3. ABC Przedsiębiorczości (kompilacja wiedzy o poruszaniu się po rynku pracy)

Wszelkich informacji o projekcie udziela Pan **Maciej Trzebiński** z Centrum Edukacji „Atut” pod nr tel. **661 933 872** oraz **pracownicy stanowiskiem ds. promocji, informacji i turystyki w Urzędzie Miejskim w Żelowie** (pok. nr 12) lub pod nr tel. **634 34 61**.

Termin składania kwestionariuszy zgłoszeniowych upływa 29.12.06 r.

Projekt współfinansowany jest przez Unię Europejską ze środków Europejskiego Funduszu Społecznego oraz przez budżet państwa w ramach Działania 2.3 Zintegrowanego Programu Operacyjnego Rozwoju Regionalnego.

ZUS informuje

KAPITAŁ POCZĄTKOWY NIE TYLKO DO KOŃCA ROKU

Zakład Ubezpieczeń Społecznych jest zobowiązany do przyjmowania wniosków o ustalenie kapitału początkowego w każdym czasie, również po 31 grudnia 2006 r. Dotyczy to zarówno wniosków składanych przez ubezpieczonego, jak też za pośrednictwem płatnika składek.

Termin 31 grudnia 2006 r. określony w ustawie emerytalnej do przekazania dokumentacji umożliwiającej ustalenie kapitału początkowego ubezpieczonym, jest terminem organizacyjnym wyznaczonym płatnikom składek.

Jeżeli ubezpieczeni nie zdążą skompletować dokumentacji potrzebnej do ustalenia kapitału początkowego, wnioski te mogą złożyć w dowolnym czasie, a więc **również po 2006 r.**

Kapitał początkowy powinien mieć obliczony wszystkie osoby urodzone po 31 grudnia 1948 r., które przed 1 stycznia 1999 r. same lub za pośrednictwem swoich pracodawców opłacały składki na ubezpieczenie społeczne. Obowiązek ten nie dotyczy osób, które nabyły, albo wkrótce nabędą, prawo do emerytury na obowiązujących zasadach.

ZMIANA KWOT GRANICZNYCH

Tomaszowski Oddział ZUS informuje, że zgodnie z komunikatem Prezesa Głównego Urzędu Statystycznego z dnia 10 listopada br., przeciętne wynagrodzenie w trzecim kwartale 2006 r. wyniosło **2.464,66 zł**.

W związku z tym, zmieniły się kwoty dopuszczalnego przychodu dla celów zmniejszania lub zawieszania emerytury, renty oraz renty socjalnej.

Od 1 grudnia 2006 r. kwoty przychodu równe 70 proc. i 130 proc. kwoty przeciętnego wynagrodzenia wynoszą odpowiednio: **1.725,30 zł** i **3.204,10 zł**.

Kwota przychodu równa 30 proc. przeciętnego wynagrodzenia miesięcznego od 1 grudnia 2006 r. wynosi **739,40 zł**.

Kwoty graniczne przychodu w 2006 r. wynoszą:

- niższa kwota graniczna - **20.732,70 zł**,
- wyższa kwota graniczna - **38.503,40 zł**.

Zmiana uległa również wysokość **zasiłku pogrzebowego**, który od dnia 1 grudnia 2006 r. wynosi **4.929,32 zł**.

Rzecznik prasowy ZUS
Tomaszów Maz.
Monika Domaradzka

GOSPODARSTWO ROLNE

**Szkołka drzew i krzewów
leśnych i ozdobnych**

Urszula Paczuska

**SADZONKI
DRZEW LEŚNYCH**

**SOSNY
ŚWIERKI
JODŁY
MODRZEWIE
BRZOZY
DĘBY**

**SADZONKI
KRZEWÓW**

**TUJE
CYPRYSY
JAŁOWCE
AKACJE
WIERZBY**



97-425 Żelów • Żelówek 45

☎ 044/ 733-31-10

☎ 0602-352-983

☎ 0602-276-960

MARATON PISANIA LISTÓW

Uczniowie Zespołu Szkół Ogólnokształcących im. obrońców Praw Człowieka w Żelowie po raz kolejny wzięli udział w Międzynarodowym Maratonie Pisanie Listów zorganizowanym przez Amnesty International. Członkowie grupy „Amnesty International”, działającej przy szkole, jak również mieszkańcy Gminy Żelów pisali głównie w obronie praw dzieci więzionych i torturowanych w innych krajach. W tym roku napisali oni w ciągu doby 1180 listów (o 200 więcej jak w roku ubiegłym).

Trafią one do Ambasad takich krajów jak: Chiny, Białoruś, Rosja, Stany Zjednoczone. Pierwsze owocne wyniki swojej pracy przedstawiła szkolna grupa „AI” w sprawozdaniu, odczytanym podczas święta szkoły w dniu 8 grudnia br. Do tegorocznej akcji pisanie listów przystąpiło 13 placówek oświatowych z terenu całej Polski. Gmina Żelów swoim wynikiem pod względem ilości napisanych listów uplasowała się na I miejscu w skali województwa łódzkiego i na V miejscu w skali całego kraju.

O.K.Ch.

NOWA SZANSA DLA ŻAKA II - STYPENDIA

Informujemy, iż Starostwo Powiatowe w Bełchatowie ogłasza nabór wniosków o stypendium w ramach projektu stypendialnego na rok akademicki 2006/2007 w ramach Działania 2.2 Zintegrowanego Programu Operacyjnego Rozwoju Regionalnego pod nazwą „Nowa szansa dla Żaka II”. Wniosek został opracowany w Porozumieniu zawartym z wybranymi powiatami województwa łódzkiego, złożony w Regionalnym Centrum Polityki Społecznej w Łodzi i został zaopiniowany pozytywnie.

Celem projektu jest podniesienie dostępu do kształcenia na poziomie wyższym, poprzez wypłacenie osobom do 26 roku życia, podejmującym i kontynuującym naukę w każdym z systemów kształcenia, stypendiów w formie finansowej.

Wnioski wydawane są od 29.11.2006r. do 29.12.2006r. Druki wniosków dostępne są:

- na stronie internetowej Powiatu Bełchatowskiego (www.powiat-belchatowski.pl/FunduszeUEiinne),
- w punkcie informacyjnym budynku głównego Starostwa Powiatowego w Bełchatowie ul. Pabianicka 17/19 (parter),
- w Wydziale Zarządzania Funduszami Starostwa Powiatowego w Bełchatowie, ul. Pabianicka 34, pokój nr 1 i 2.

Wnioski wraz z załączonymi dokumentami należy składać do 29.12.2006 r. w Wydziale Zarządzania Funduszami Starostwa Powiatowego w Bełchatowie, ul. Pabianicka 34, pokój nr 1 i 2 w godz. od 7:30 do 15:30 (wtorek do 17:00).

Wnioski bez wymaganych załączników nie będą przyjmowane!

Rekrutacja studentów uprawnionych do wsparcia odbywać się będzie zgodnie z regulaminem przyznawania i przekazywania stypendiów na wyrównanie szans edukacyjnych studentów w roku akademickim 2006/2007.

Regulamin dostępny jest:

- na stronie internetowej Powiatu (www.powiat-belchatowski.pl/Funduszeiinne),
- na tablicach ogłoszeń w budynkach Starostwa (ul. Pabianicka 17/19 i ul. Pabianicka 34),
- na tablicach ogłoszeń Urzędu Miasta Bełchatowa oraz urzędów wszystkich gmin Powiatu Bełchatowskiego.

Szczegółowe informacje udzielane są w Wydziale Zarządzania Funduszami Starostwa Powiatowego w Bełchatowie, ul. Pabianicka 34, pokój nr 1 i 2, w godz. Od 7:30 do 15:30 (wtorek do 17:00), tel. 044 635 86 73, 635 86 76.

M.G.

NOWE WŁADZE POWIATU BEŁCHATOWSKIEGO

W tegorocznych wyborach samorządowych wybrano nowe władze powiatu bełchatowskiego. Starostą powiatu bełchatowskiego został **Jarosław Brózda**, a na stanowisku wicestarosty pozostał **Edward Olszewski**. Gminę Żelów w nowej Radzie Powiatu repre-

zentować będą: Tadeusz Marian Dobrzański (KW Stowarzyszenia Ziemia Bełchatowska), Leszek Chrzanowski (KKW PLUS) i Anna Szafran (KW Prawo i Sprawiedliwość), która została Przewodniczącą Rady Powiatu.

O.K.Ch.

PACZKI ŚWIĄTECZNE DLA POTRZEBUJĄCYCH

Po raz kolejny, Miejsko-Gminny Ośrodek Pomocy Społecznej w Żelowie w związku ze zbliżającymi się Świętami Bożego Narodzenia przygotował dla rodzin z terenu Gminy Żelów znajdujących się w trudnej sytuacji materialnej **270 paczek** świątecznych. Zawierać one będą m.in. słodycze, artykuły spożywcze i chemiczne. Pomocą będą objęte wyłącznie rodziny, korzystające z pomocy MGOPS.

Również dzieci wraz z rodzicami z Przedszkola Samorządowego nr 1 im. Marii Konopnickiej w Żelowie postanowili przyłączyć się do pomocy i już po raz czwarty wzięły udział w akcji pod hasłem „I Ty możesz zostać Świętym Mikołajem” w ramach, której przygotowały drobne upominki dla rówieśników z naszej gminy i przekazały je kierownictwu Miejsko-Gminnego Ośrodka Pomocy Społecznej w Żelowie.

O.K.Ch.

BIURO FINANSOWO- KREDYTOWE POSIADA W SVOJEJ OFERCIE

- POŻYCZKI
(BEZ PORĘCZYCIELA)
- UBEZPIECZENIA
- ROSZCZENIA
Z TYTUŁU OC
- KREDYTY
SAMOCHODOWE
- KREDYTY
HIPOTECZNE)

**ŻELÓW
UL. ŻEROMSKIEGO 21
TE. 044 634-30-50**

CEGIELNIA GRABARZ

Najniższe ceny

Cegły:

pełne od 40 groszy, licowe, kanalizacyjne, MAX, K-2, K-3

**Transport i rozładunek
z HDS GRATIS**

Drewno kominkowe, opałowe

**KOLONIA KOCISZEW 18
044 733-07-17,
0604-689-044**

Twój Mix
porywająco lekki



Dzięki Orange życie jest lżejsze. W Twoim Mixie abonament już za 25 zł brutto, SMS kosztuje tylko 1 gr, a do tego otrzymujesz 30% więcej za każde doładowanie.

przyszłość jest jasna, przyszłość to Orange

salon partner Orange
otwarty w godzinach
poniedziałek-piątek
09.00-17.00
sobota
09.00-14.00

Żelów
Pl. J. Dąbrowskiego 17
tel. (0-44) 634 15 43
fax (0-44) 634 15 43

www.orange.pl



Nokia 6020
1zł brutto



Sagem my301X
1zł brutto



Siemens C75
1zł brutto



Podsumowanie akcji „SZKOŁA PRZYJAZNA DZIECIOM I ŚRODOWISKU” w ramach programu „DZIAŁAJ LOKALNIE V”

W Szkole Podstawowej im. mjr. Henryka Sucharskiego w Bujnach Szlacheckich odbyło się podsumowanie akcji „SZKOŁA PRZYJAZNA DZIECIOM I ŚRODOWISKU” w ramach programu „DZIAŁAJ LOKALNIE V”. Celem akcji, która trwała od maja do października br., było propagowanie zachowań proekologicznych wśród uczniów oraz ukazanie sposobów aktywnego i twórczego spędzania czasu. W ramach tego projektu zorganizowane zostało wiele imprez, w których uczestniczyły dzieci ze Szkoły Podstawowej w Bujnach Szlacheckich i innych szkół z terenu Gminy Żelów.

W maju uczniowie kl. V-VI zapoznali się z okazami przyrodniczymi objętymi ochroną gatunkową, będąc na wycieczce w Przedborskim Parku Krajobrazowym, a we wrześniu podziwiali piękno Ogrodu Drzew (Arboretum) w Rogowie.

Z kolei, w czerwcu z okazji obchodów Dnia Ochrony Środowiska, uczniowie kl. IV-VI z terenu naszej gminy wykazali się dużą wiedzą teoretyczną z zakresu ekologii oraz umiejętnością orientacji w terenie podczas Gminnego Zlotu Ekologicznego. Młodsze dzieci z klas I-III oraz przedszkoli prezentowały swoje umiejętności wokalne uczestnicząc w Gminnym Konkursie Piosenki Ekologicznej. Patronat nad tymi imprezami objął Burmistrz Żelowa Sławomir Malinowski.

Miesiące wakacyjne obfito-

wały w wiele atrakcji. W lipcu i sierpniu odbyły się dwutygodniowe półkolonie letnie. W czasie ich trwania uczestnicy szukali osobliwości przyrodniczych w najbliższej okolicy, odbyli wycieczkę rowerową na Groblę oraz dwie wycieczki autokarowe: do Ogrodu Zoologicznego w Łodzi oraz do Leśniczówki „Borowiny”, gdzie nauczyli się produkować papier czerpany z makulatury.

Tradycją szkoły stało się organizowanie w październiku Biegu o Puchar Dyrektora Szkoły w Bujnach Szlacheckich w kategoriach klas I-III i IV-VI oraz Święta Pieczonego Ziemniaka, w którym uczestniczyli wszyscy uczniowie szkoły. W tym roku Puchar Dyrektora Szkoły otrzymały klasy II i VI, a podsumowaniem dnia było wspólne ognisko i pieczenie kiełbasek.

Efektom działań uczniów było powstanie obok budynku szkoły „zielonej klasy”, a cała akcja „Szkoła Przyjazna dzieciom i Środowisku” została zrealizowana w ramach programu „Działaj Lokalnie V” Polsko Amerykańskiej Fundacji Wolności realizowanego przez Akademię Rozwoju Filantropii w Polsce oraz Stowarzyszenie Dobroczynne „RA-ZEM”.

Sponsorami akcji byli: Urząd Miejski w Żelowie, RCEE w Bełchatowie, piekarnia J. Wiewiórowskiego w Żelowie i Rada Rodziców przy SP w Bujnach Szlacheckich.

O.K.Ch.

FUNDACJA ROZWOJU GMINY ŻEŁÓW OBNIŻA OPROCENTOWANIE UDZIELANYCH POŻYCZEK!

Z dniem 20 listopada br. zmianie uległo oprocentowanie pożyczek udzielanych przez Fundację:

1 rok - **6,00%**
(dotychczas 7,62%)
2 lata - **6,10%**
(dotychczas 7,72%)
3 lata - **6,20%**
(dotychczas 7,82%)
4 lata - **6,30%**

(dotychczas 7,92%)

5 lat - **6,40%**

(dotychczas 8,02%)

Zapraszamy osoby chcące rozpocząć działalność gospodarczą i małych przedsiębiorców. Informacji udzielają pracownicy Fundacji Rozwoju Gminy Żelów

tel.: 044 634 10 06; 634 10 14
wew. 132 i 133.

E-URZĄD

dokończenie ze str. 1

nego. Całkowita wartość projektu wynosi 238.394,10 zł, z czego dofinansowanie ze środków ZPORR wyniesie 75% czyli 178.795,58 zł. W ramach tej kwoty ujęty jest zakup 29 zestawów komputerowych, dwóch serwerów, 10 drukarek oraz zakup i wdrożenie nowych programów komputerowych do obsługi finansowo-księgowej i do

obiegu dokumentów on-line.

Realizacja projektu została rozpoczęta już w II kwartale br. Zakupiono m.in. 8 komputerów, w większości dla Referatu Finansowego i programy do obsługi finansowo-księgowej, które są obecnie w trakcie wdrażania.

Zakończenie realizacji projektu przewidziane jest na 30 czerwca 2007 r.

Urszula Chęcińska

BIIP SZKOLENIA, DORADZTWO I WYDAWNICTWO www.eurobhp.pl

97-425 Żelów, ul. Kazimierza Wielkiego 30

tel. 44-6342242, kom. 608 358319, e-mail: zbisza@wp.pl

BIURO EURO - BHP mgr inż. Zbigniew Szafranski, specjalista w dziedzinie Zarządzanie Bezpieczeństwem Pracy, Inspektor BIIP, organizuje dla firm, instytucji profesjonalne usługi w zakresie szkoleń bhp, ppoż., oceny ryzyka zawodowego oraz stałego nadzoru w firmie w zakresie bhp.

Pracodawco, uprzedź kontrolę Państwowej Inspekcji Pracy oraz Inspekcji Sanitarnej, przeprowadź szkolenia w zakresie bhp oraz ocen ryzyko zawodowe na stanowiskach pracy!

Za pośrednictwem strony internetowej możesz sprawdzić aktualny cennik usług oraz dokonać zakupu Poradnika „Zarządzanie bezpieczeństwem w szkołach i placówkach oświatowych”, autor Zbigniew Szafranski - www.eurobhp.pl

Szkolenie zgodnie z zapotrzebowaniem może zostać przeprowadzone u klienta w zakładzie pracy, co znacznie skraca czas nieobecności pracownika w miejscu pracy. Ceny szkoleń są ściśle uzależnione od liczebności grupy, ocena ryzyka zawodowego od liczby stanowisk pracy.

Prywatny gabinet GINEKOLOGICZNO -POŁOŻNICZY

Tomasz Augustyniak
Asystent Kliniki Ginekologii
Centrum Zdrowia Matki Polki
w Łodzi

PRZYJĘCIA
SOBOTA 10.00-13.00
ZEŁOWSKI INKUBATOR
PRZEDSIĘBIORCZOŚCI
ZEŁÓW UL. MICKIEWICZA 4

TEL. 0602-198-008

Wywiad z Profesorem Nauk Rolniczych Markiem Marksem pochodzącym z Bocianichy naukowcem, który w październiku br. w wieku 47 lat odebrał z rąk prezydenta RP Lecha Kaczyńskiego nominację profesorską. Profesor jest absolwentem zełowskiego Liceum. Odwiedził swoją Szkołę w dniu Jej święta - 8 grudnia.

Z PODZEŁOWSKIEJ WSI PO BELWEDERSKĄ PROFESURĘ

Olena Krawczuk-Chojnacka: Czy mógłby Pan Profesor na początek opowiedzieć krótko o sobie, o swojej rodzinie?

Marek Marks: Urodziłem się 11 czerwca 1959 r. jako najstarszy z trójki dzieci Józefa i Genowefy Marksów. Rodzice moi prowadzili ponad 11 ha gospodarstwo położone we wsi Bocianicha. Nazwisko naszej rodziny na trwałe wpisało się w historię Gminy Żelów. Złożyło się na to szereg powodów. Ojciec Józef Marks był rolnikiem, a także wieloletnim pracownikiem Zełowskich Zakładów Przemysłu Bawełnianego „Fanar” w Żelowie. Oprócz pracy zawodowej wiele czasu poświęcał na działalność społeczną będąc m.in. bardzo aktywnym członkiem Ochotniczej Straży Pożarnej oraz Spółdzielni Kółek Rolniczych. Szczególną jego pasją była muzyka. Do ostatnich dni życia (zmarł nagle w 1999 r.) był wieloletnim członkiem orkiestry dętej, a także zaangażowanym animatorem i propagatorem kultury ludowej prowadząc zespół ludowy. Z kolei matka Genowefa Marks, oprócz prowadzenia gospodarstwa, przez kilkanaście lat była kierowniczką Klubu Rolnika, a także członkiem kółka teatralnego przy Kole Gospodyń Wiejskich w Bocianiszach. Mimo zaawansowanego wieku i nie najlepszego stanu zdrowia, do dnia dzisiejszego bierze aktywny udział w szeregu imprezach organizowanych przez władze Gminy Żelów. Ciągle jest obecna na dożynkach, wystawach i różnego rodzaju zabawach ludowych. Nie bez powodu mówię dość dokładnie o swoich rodzicach. Przez to chciałem przedstawić obraz rodziny robotniczo-chłopskiej i atmosferę rodzinnego domu, w którym wyrastałem i wychowywałem się. To właśnie rodzice zaszczepili zamiłowanie do wsi, folkloru, obrzędów i obyczajów. Głównymi moimi zainteresowaniami naukowymi jest szeroko rozumiane rolnictwo i rozwój obszarów wiejskich, a zainteresowaniami po-

zanaukowymi m.in. dziedzictwo kulturowe polskiej wsi. Po ukończeniu zełowskiego Liceum, wyjechałem do Olsztyna, gdzie studiowałem na Wydziale Rolniczym Akademii Rolniczo-Technicznej. Bepośrednio po studiach rozpocząłem pracę zawodową w macierzystej Uczelni. Tam też przeszedłem wszystkie etapy rozwoju naukowego.

O.K.Ch.: Dlaczego akurat Olsztyn?

M.M.: Wybór był dość przypadkowy, ale chyba zauroczyła mnie przyroda tamtego terenu i ładne krajobrazy.

O.K.Ch.: Jaka jest Pana obecna pozycja zawodowa?

M.M.: Obecnie zajmuje stanowisko profesora nadzwyczajnego w Katedrze Systemów Rolniczych na Wydziale Kształtowania Środowiska i Rolnictwa Uniwersytetu Warmińsko-Mazurskiego w Olsztynie.

O.K.Ch.: Tytułu profesora w wieku 47 lat nie otrzymuje się na „ładne oczy”. Aby osiągnąć każdy kolejny szczebel kariery naukowej wymaga się zgromadzenia niebagatelnej ilości naukowego. W Pana przypadku ten dorobek musi być imponujący?

M.M.: Moja dotychczasowa aktywność naukowo-badawcza została udokumentowana 141 autorskimi i współautorskimi opracowaniami. Aktywnie uczestniczyłem w 14 programach badawczych i grantach finansowanych ze źródeł pozauczelnianych. Ich wyniki prezentowałem na kongresach, konferencjach i sympozjach organizowanych przez ośrodki naukowe w Polsce i za granicą (Czechy, Litwa, Ukraina), przedstawiając łącznie 39 autorskich lub współautorskich referatów, doniesień i posterów.

O.K.Ch.: Na czym koncentruje Pan swoją aktywność naukowo-badawczą?

M.M.: Moje zasadnicze kierunki zainteresowań badawczych koncentrują się wokół następujących zagadnień: uprawa roli i gospodarka płodozmianowa w różnych warunkach siedliskowych, rolni-

cza przestrzeń produkcyjna Polski i gospodarowanie ziemią rolniczą oraz wielofunkcyjny rozwój obszarów wiejskich ze szczególnym uwzględnieniem agroturystyki. Tematyka uprawy gleb, zwłaszcza ciężkich, stanowi najważniejszy nurt w moich zainteresowaniach naukowych. Była ona m.in. podstawą mojej pracy doktorskiej i rozprawy habilitacyjnej. Inspiracją do wieloletniej kontynuacji tych badań było także poszukiwanie nowoczesnych rozwiązań w agrotechnice uprawianych roślin, w tym sposobu przygotowania roli pod siew. Duża energo- i czasochłonność tradycyjnej uprawy roli oraz konieczność ochrony potencjału produkcyjnego gleby, a szerzej środowiska rolniczego, skłaniała ponadto do poszukiwań technologii o różnym stopniu uproszczeń, aż do wyeliminowania uprawy płuźnej włącznie. Podobnie dużą wartość poznawczą i praktyczną mają moje badania nad zagadnieniami, które towarzyszą postępowi technicznemu w uprawie roli i roślin, a wiążą się z degradacją mechaniczną środowiska glebowego pod wpływem ciężkich maszyn, ciągników i sprzętu towarzyszącego. Powyższe wątki badawcze stanowią teoretyczną podbudowę współczesnych tendencji w uprawie roli, zmierzających w kierunku ograniczenia orki na rzecz technik bezorkowych poprzez wprowadzenie zabiegów bardziej wydajnych jak kultywowanie, talerzowanie lub stosowanie agregatów uprawowych czy uprawowo-siewnych, w skrajnych przypadkach całkowicie eliminujących mechaniczną uprawę na rzecz siewu bezpośredniego. Rozwiązania te przynoszą korzyści zarówno ekonomiczne (obniżenie nakładów), jak i środowiskowe (mniejsza emisja spalin, ograniczenie ugniatania gleby, spowolnienie mineralizacji substancji organicznej, ograniczenie erozji itp.).

O.K.Ch.: A pasję pozazawodową Pana Profesora?

M.M.: Głównymi moimi zain-



teresowaniami jest folklor i kultura ludowa, a także żeglarsztwo, jazda na rowerze, gra na akordeonie, saksofonie i skrzypcach. Mogę śmiało powiedzieć, że moje zainteresowania wywodzą się z rodzinnego domu. Miłość do muzyki zaszczepili mi mój dziadek i ojciec. Z kolei matka m.in. zamięłowanie do folkloru i kultury ludowej.

O.K.Ch.: Pan Profesor swoim przykładem pokazuje, że nie tylko ludzie w dużych miastach mogą zrobić karierę naukową, ale także ci, którzy pochodzą z małych miasteczek czy też ze wsi. W naszej rozmowie nie możemy pominąć tego wątku.

M.M.: Poruszyła Pani zagadnienie, które bardzo chętnie rozwinę. Otóż w dzisiejszych czasach dziedzictwo kulturowe polskiej wsi stało się czymś wstydlivym, dowodem zaściankowości, przykładem braku postępu i nowoczesności. Miasto, jako zbiorowość terytorialna, znacznie odbiegło charakterem, stylem i warunkami życia, wyposażeniem socjalnym oraz kulturalno-oświatowym od terenów wiejskich. Wielu mieszkańców miast nie chce się dzisiaj przyznać, że ich „korzenie” tkwią na wsi, że wracają tam z dużym sentymentem, szukając przede wszystkim czystego środowiska, pięknego krajobrazu, bliskości przyrody i spokoju jako odtrutki na wielkomiejski brud, kurz, zgiełk i hałas. Uważam również, że ochrona, zachowanie i propagowanie dziedzictwa kulturowego szczególnie w takiej gminie, jaką jest Gmina Żelów, gdzie krzyżuje się wiele róż-

nych wyznań i narodowości jest obowiązkiem każdego z jej mieszkańców. Jako były mieszkaniec gminy, pragnę zaznaczyć, że jest to część naszej wielopokoleniowej, wieloletniej historii, której nie powinniśmy się wstydzić, a wprost przeciwnie powinniśmy być wdzięczni naszym przodkom za to, że dzięki nim przetrwało coś charakterystycznego, odmiennego, własnego i niepowtarzalnego np. stroje ludowe, rękodielnictwo, przepisy na regionalne potrawy. W szczególności odnosi się to do folkloru i szeroko rozumianej kultury ludowej, której kontynuatorami są regionalne zespoły pieśni i tańca, orkiestry

strażackie, twórcy ludowi (poeci, pisarze, muzycy, rzeźbiarze, malarze itp.), dzięki którym kultura przodków pozostaje wciąż żywa. Ja bardzo lubię wracać do tego przytulnego miasteczka, gdzie wszystko i na każdym kroku jest takie bliskie sercu i wiąże się z tym okresem życia, który spędziłem tutaj. Staram się zaglądać do Żelowa, a dokładnie do mojej rodzinnej wsi kilka razy do roku, szczególnie w okresie różnego rodzaju świąt.

O.K.Ch. Dziękując za rozmowę życzę Panu od wszystkich czytelników „Informatora” dalszych sukcesów zawodowych i pomyślności w życiu osobi-



Profesor Marek Marks z małżonką na wręczeniu nominacji profesorskiej w Pałacu Prezydenckim.

stym.

M.M.: Dziękuję bardzo. Ja natomiast chciałbym z okazji Świąt Bożego Narodzenia i nadchodzącego Nowego Roku życzyć Panu Burmistrzowi i

wszystkim mieszkańcom Gminy Żelów wielu sukcesów odważnych decyzji, satysfakcji, spokoju i wszelkiej pomyślności.

POPOŁUDNIE Z TOBĄ

Dobiegł końca projekt realizowany przez Szkołę Podstawową nr 4 w Żelowie w ramach programu „Działaj Lokalnie V” Polsko Amerykańskiej Fundacji Wolności prowadzony przez Stowarzyszenie Dobroczynne „Razem” we współpracy z Akademią Rozwoju Filantropii w Polsce.

Głównym celem było wzbogacenie i urozmaicenie sposobu spędzania wolnego czasu

uczniom naszej szkoły poprzez organizowanie im zajęć o charakterze sportowo rekreacyjnym. Dużą rolę odegrały tu wyjazdowe formy zajęć pozalekcyjnych, które pozwoliły na integrację i wymianę poglądów z uczniami szkół innych miejscowości. Podczas kilkugodzinnych imprez o nazwie „Czwartki Lekkoatletyczne” dzieci oprócz startu w

dokończenie na str. 12

„ŚWIĘTO SZKOŁY” Z ABSOLWENTAMI

W dniu 8 grudnia br. w Liceum Ogólnokształcącym im. obrońców Praw Człowieka w Żelowie, które dziś razem z Gimnazjum tworzy ZSO, odbyła się kolejna uroczystość z okazji obchodów 50-lecia powstania, a mianowicie „Święto Szkoły”. Na uroczystość zostało zaproszonych wielu absolwentów m.in.: burmistrz Żelowa **Sławomir Malinowski**, przedstawiciele świata nauki - **prof. dr hab. Marek Marks** z Uniwersytetu Warszawskiego-Mazurskiego, **dr Dariusz Rogut** z Akademii Świętokrzyskiej, **dr Artur Rosiak** z Uniwersytetu Łódzkiego, a także **wizytator Łódzkiego Kuratorium Oświaty Agnieszka Mysłowska** oraz poeta

Andrzej Dębowski. Każdy z absolwentów w swoich krótkich wystąpieniach starał się poświęcić szczególną uwagę tematycznej związanej z podstawowymi prawami człowieka. Podczas uroczystości odbyło się także wręczenie zwycięzcom V Powiatowego Konkursu Literackiego i Plastycznego pod tyt. „My - obrońcy praw człowieka” nagród i dyplomów, a Wiktorowi Sztajerowskiemu wręczono stypendium naukowe im. Profesora Matyjaszewskiego. Charakter uroczystości był bardzo wyjątkowy i zawierał dużo ciekawych wspomnień oraz refleksji absolwentów.

O.K.Ch.

VIII Karnawałowy Bal Dobroczynny

Zarząd Stowarzyszenia Przyjaciół Osób Niepełnosprawnych w Żelowie oraz Urząd Miejski w Żelowie serdecznie zapraszają wszystkich chętnych do wzięcia udziału w VIII Karnawałowym Balu Dobroczynnym, który odbędzie się 20 stycznia 2007 roku w Domu Kultury w Żelowie. Koszt 140 zł. Dochód przeznaczony będzie na funkcjonowanie Integracyjnego Ośrodka dla Osób Niepełnosprawnych w Żelowie przy ul. Kościuszki 41.

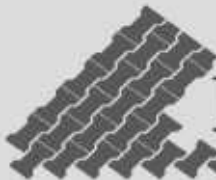
Dodatkowe informacje: SPON 044 733-26-84 (16.00-20.00) oraz UM w Żelowie 044 634-10-00.

OGŁOSZENIA DROBNE

SPRZEDAM działkę budowlaną Pożdżenice powierzchnia 0,5 ha, tel. 0693 088 785

SPRZEDAM tapetę dziecięcą - tanio tel. 0501 062 986

SPRZEDAM działkę rolną o pow. 2,5 ha, w tym ok. 4 tys. m.kw. pod zabudowę, tel. 0501 677 375



KOSTEX

tel. 0 668 476 992



✂ **Profesjonalne usługi brukarskie**



✂ **Promocyjne ceny kostki brukowej**

✂ **Szeroka gama kształtów i kolorów**

✂ **Powyżej 100 m² projekt gratis**

PUNKT DEALERSKI FIRMY



JADAR

FABRYKI KOSTKI BRUKOWEJ I BALANTERII BETONOWEJ

SPOTKANIE Z GÓRNIKIEM



Tradycją stało się, iż co roku z okazji Barbórki odbywają się spotkania z górnikami. Tak było również w tym roku. 5 grudnia w Przedszkolu Samorządowym nr 4 im. J. Brzechwy w Żelowie gościł górnik Kopalni Węgla Brunatnego w Bełchatowie. Dzieci mogły zapoznać się z pracą górnika,

zobaczyć prawdziwy strój galowy i czapkę z pióropuszem. Ponadto obejrzały film ukazujący kopalnię z bliska, a w prezencie od zaproszonego gościa otrzymały płytę CD i foldery do wykorzystania na zajęciach. Spotkanie zakończyło się zrobieniem pamiątkowego zdjęcia.

M.G.

STYPENDIA SZKOLNE

W październiku Urząd Miejski w Żelowie otrzymał dodatkową dotację na stypendia szkolne od Ministerstwa Edukacji Narodowej. W związku z tym Rada Miejska w Żelowie podjęła uchwałę zgodnie, z którą osoby pobierające dofinansowanie w wysokości 50 zł/m-c dostaną kolejne 50 zł/m-c, czyli w sumie otrzymają 100 zł/m-c, tym którym przyznano 70 zł/m-c, należy się jeszcze 40 zł/m-c, czyli razem 110 zł/m-c, natomiast stypendium dla uczniów z orzeczoną niepełnosprawnością podwyższono do 112 zł/m-c. Decyzję

można odbierać do **29 grudnia br.** w Referacie Oświaty, Kultury, Sportu i Zdrowia Urzędu Miejskiego w Żelowie. Dodatkowe pieniądze uczniowie otrzymują w formie gotówkowej, lecz przedtem podpisują oświadczenie, iż do **29 grudnia br.** przedłożą rachunki związane z pokryciem kosztów pomocy naukowych lub zajęć edukacyjnych.

W okresie od września do grudnia br. na stypendia szkolne Urząd Miejski w Żelowie rozdysonował kwotę **243000 zł** przyznając je ponad **700 uczniom**.
M.G.

ŚWIĘTO PATRONA SZKOŁY PODSTAWOWEJ NR 4 W ŻELOWIE



23 listopada dyrekcja, gromada pedagogiczna, zaproszeni goście, ale przede wszystkim uczniowie Szkoły Podstawowej nr 4 w Żelowie uczcili święto patrona tej placówki, którym od 1997 roku jest Polak, pisarz i noblista **Henryk Sienkiewicz**. Podczas uroczystości uczniowie przedstawili drogę życia tego wielkiego pisarza, przypomnieli jego największe literackie dzieła czytając fragmenty m.in. powieści *Quo Vadis* oraz wystawili spektakl przedstawiający pierwsze fragmenty książki napisanej z myślą o najmłodszych „W pustyni i w puszczy”. Po części artystycznej nastąpił równie przyjemny moment - wręczenie nagród laureatom konkursów: literackiego, plastycznego i sportowego. Uczestnicy

jubileuszu nie zapomnieli także o tragicznym wydarzeniu, jakie miało miejsce w Rudzie Śląskiej. **Ksiądz Kanonik Kazimierz Ciosek** wspólnie z zebranymi modlił się za dusze zmarłych górników, a następnie burmistrz Żelowa **Sławomir Malinowski** i przewodnicząca Rady Młodzieży zapalili symboliczne znicze oddając tym samym hołd tragicznie zmarłym. Przygotowaną przez społeczność szkolną uroczystość oraz atmosferę panującą w tej placówce odzwierciedlają słowa Henryka Sienkiewicza, które są zarazem myślą przewodnią Szkoły Podstawowej nr 4 w Żelowie „Nie rzeczywistość sama, ale serce, z jakim ku niej przystępujemy, daje rzeczom kształty i kolory”.
J.M.



KSIĘGARNIA ALDYN

ŻEŁÓW PL. DĄBROWSKIEGO 10

■ podręczniki szkolne i językowe	■ beletrystyka
■ encyklopedie, słowniki	■ mapy, atlasy
■ lektury - opracowania	■ globusy
■ literatura dziecięca	
■ literatura popularno naukowa	
■ karty okolicznościowe	
■ papiernictwo szkolne oraz biurowe	

tel. 733-30-90



PRZYCHODNIA WETERYNARYJNA

**DLA ZWIERZĄT
TOWARZYSZĄCYCH**

lek. wet. Przemysław Rybiński
specjalista chorób psów i kotów

ul. Kościuszki 10, 98-100 Łask
tel. (043) 675 22 86
całodobowy telefon: 0603 206 087
www.rybinski.prv.pl

- SZCZEPIENIA
- LECZNICTWO
- ORTOPEDIA
- BADANIA
LABORATORYJNE
- RENTGEN
- EKG
- CHIRURGIA
- PORADNICTWO
BEZPŁATNE

ZNIŻKA DLA EMERYTÓW I BEZROBOTNYCH

„KATARZYŃKI” W SPON

W dniu 24 listopada br. w siedzibie Stowarzyszenia Przyjaciół Osób Niepełnosprawnych w Żelowie odbyły się „Katarzyńki”. Święto to polega na tym, iż młodzi mężczyźni wróżą wybór przyszłej partnerki. Niestety święto to zostało zapomniane ze względu na bardzo znane „Andrzejki”, kiedy to kobiety leją wosk i wróżą wybór przyszłego partnera. Idąc w kierunku podtrzymywania tradycji i zwyczajów, podopieczni Stowarzyszenia Przyjaciół Osób Niepełnosprawnych w Żelowie przygotowali w tym dniu przedstawienie pt. „W magicznej szkole”. Główny udział w wykonaniu inscenizacji miała Katarzyna Nowak. W krótkiej sztuce udział wzięła zarówno

młodzież zdrowa, jak i niepełnosprawna. Pomysł polegał na przedstawieniu niecodziennej szkoły, w której uczniowie, w trakcie lekcji, opowiadali o wróżbach „Andrzejkowych” i „Katarzyńkowych”. Dzięki temu, widownia w atrakcyjny sposób została zapoznana z ludowymi obrzędami, a później każdy z gości mógł wziąć udział we wróżbach takich jak np. „przekłuwanie” serca szpilką, losowanie imienia ukochanej, czy ukochanego z kalendarza i innych podobnego typu wróżby. Na święto „Katarzynek” do SPON przybyło wielu zaproszonych gości, w tym uczniowie Szkoły Podstawowej nr 2 w Żelowie.

O.K.Ch.



ZPORR
Zintegrowany Program
Operacyjny
Rozwoju Regionalnego



ZPORR - PRACE POSUWAJĄ SIĘ DO PRZODU

Pomimo jesieni i niesprzyjających warunków pogodowych, w Żelowie nadal trwają prace związane z realizacją projektu unijnego „Przebudowa oczyszczalni ścieków i budowa systemów wod.-kan. z odtworzeniem pasów drogowych”. Kontynuowane są prace na oczyszczalni ścieków, jak również roboty związane z budową kanalizacji sanitarnej i deszczowej w ul. Dzielnej i w ul. Cegielnianej. Sukcesywnie

spluwają środki finansowe związane z realizacją projektu. Na dzień 30 listopada br. Gmina Żelów otrzymała kwotę 6.771.331,11 zł. Przypomnijmy tylko, że projekt jest współfinansowany przez Unię Europejską ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w ramach Zintegrowanego Programu Operacyjnego Rozwoju Regionalnego.

O.K.Ch.

USG W GMINNEJ PRZYCHODNI JUŻ DZIAŁA



Samodzielny Publiczny Zakład Opieki Zdrowotnej w Żelowie przy ul. Żeromskiego 21 został wyposażony w aparat ultrasonograficzny zakupiony ze środków gminnych przy współudziale Urzędu Wojewódzkiego w Łodzi. Jest to nowoczesny trygłowicowy aparat, który szczególnie będzie przydatny w podstawowej opiece zdrowotnej oraz w ginekologii, ortopedii i chirurgii, a także przez innych specjalistów przyjmujących w przychodni.

Badania USG wykonywane będą kilka razy w tygodniu, co znacznie poprawi ich dostępność oraz usprawni diagnostykę chorób, a lekarzom pełniącym dyżury pozwoli na szybką i trafną ocenę stanu pacjenta w nagłych przypadkach.

O.K.Ch.

**NAPRAWA
SPRZĘTU
AGD**

**JULIUSZ MARKS
ZELÓW
UL. KILIŃSKIEGO 89**

**TELEFON
044 634-25-50**

Usługi Kowalskie producent bram i ogrodzeń stalowych

- bramy zasuwane i skrzydłowe
- płoty
- balustrady
- kraty
- wyposażenie ogrodów

**Stanisław Nowicki
Kolonja Kociszew 22
tel. (044) 733-28-46**

Sklep „Johanka”
poleca
artykuły prosto z Czech
najlepszej jakości i z dobrą ceną:

- piwo, wino
- napoje
- akcesoria winiarskie
- Alpa - szeroka gama

Oferta specjalna !!
na uroczystości rodzinne lub spotkania towarzyskie (wesele, grill itd.)
polecamy napoje szlachetne w opakowaniach 5,0 L z kranikiem (rabaty),
do których bezpłatnie wypożyczamy szklane karafki 1,25 L.

Zapraszamy pn. - sob. do 20.00
Żelów ul. Piotrkowska 53
Tel. 044 634 34 14

dokończenie ze str. 9

określonej konkurencji miały mnóstwo czasu na nawiązanie znajomości z rówieśnikami ze szkół z całego powiatu bełchatowskiego. To spowodowało pozbycie się kompleksów małomiasteczkowych, nabranie pewności siebie i odwagi w relacjach rówieśniczych. Dodatkowym bodźcem do udziału w zajęciach była chęć „zdrowej” rywalizacji i „głód” sukcesu. To właśnie dla tych najlepszych organizator zapewniał bezpłatny trzydniowy wyjazd do Warszawy, gdzie oprócz startu w danej konkurencji uczniowie mieli możliwość wymiany poglądów z rówieśnikami z całej Polski (ponad 4 tysiące uczniów) oraz zwiedzenia stolicy naszego kraju. Awans do Finału Ogólnopolskiego był tylko dodatkowym aspektem realizowanego projektu, ale sukcesy odniesione tam przez moich wychowanków warte są odnotowania: III miejsce **Kamila Krawczyka** w skoku w dal, X miejsce **Magdalena Zamolska** w rzucie piłeczką palantową, XII miejsce **Aneta Nowicka** w skoku wzwyż, XIII miejsce **Szymon Rejmonczyk** w biegu na dystansie 1000 m, XXVII miejsce

Maciej Rybak w biegu na dystansie 300 m. To tylko najważniejsze osiągnięcia zełowskich lekkoatletów podczas Ogólnopolskiego Finału „Czwartków Lekkoatletycznych”. Dodatkowym smaczkiem był fakt wręczenia brązowego medalu Kamilowi Krawczykowi przez Mariana Woronina, pomysłodawcy i organizatora imprezy, jedyne białego człowieka, który przebiegł dystans 100 m w 10 sekund (w roku 1984).

Ważnym elementem programu były zorganizowane w okresie wakacyjnym półkolonie, podczas których uczniowie mogli wykorzystać obiekty szkolne w celu zagospodarowania wolnego czasu w formie zorganizowanej i pod fachową opieką.

Podczas realizacji projektu „Popołudnie z Tobą” dużo zaangażowania wykazali rodzice uczestników projektu. To właśnie im oraz wszystkim pracownikom szkoły chciałbym szczególnie podziękować za stworzenie życzliwej atmosfery do realizacji programu, który, miejmy nadzieję, będzie kontynuowany.

Koordynator projektu
Cezary Kuligowski

ŚWIĘTOWALI W GIMNAZJUM W ŁOBUDZICACH



W dniu 9 października br. Gimnazjum w Łobudzicach obchodziło Święto Patrona, a dokładnie 5 rocznicę nadania imienia Janusza Kusocińskiego. Na początku uroczystości dyrektor Bernadeta Jóźwiak w swoim przemówieniu przybliżyła postać patrona szkoły, a następnie uczniowie przedstawili wzruszający program artystyczny, w którym pokazali całe życie i karierę sportową Janusza Kusocińskiego. Godność i honor to były dwie przewodnie cechy

jego charakteru. Dlatego nie przez przypadek społeczność szkolna Gimnazjum w Łobudzicach wybrała go na swojego patrona. Podczas uroczystości zostały również rozstrzygnięte konkursy szkolne, a wręczenia dyplomów zwycięzcom dokonał wiceburmistrz Kazimierz Hudzik. W uroczystości uczestniczyli także dyrektorowie placówek oświatowych z terenu Gminy Żelów oraz wiele zaproszonych gości.

O.K.Ch.

**Z okazji nadchodzących Świąt Bożego Narodzenia
pragnę wszystkim Mieszkańcom Miasta i Gminy Żelów
przesać najserdeczniejsze życzenia.**

**Niech nadchodzące Święta będą dla Państwa
niezapomnianym czasem spędzonym
bez pośpiechu, trosk i zmartwień.**

**Życzę, aby odbyły się w spokoju, radości
wśród Rodziny, Przyjaciół oraz wszystkich Bliskich
dla Państwa osób.**

**Wraz z nadchodzącym Nowym Rokiem
Życzę dużo zdrowia i szczęścia.
Niech nie opuszcza Was pomyślność
i spełnią się te najszybsze marzenia**



Włodzimierz Kula
Radny Sejmiku
Województwa łódzkiego



MYCIE OKIEN**I WITRYN SKLEPOWYCH****CZYSZCZENIE, PRANIE
SOLIDNE I TANIE**

dywanów, wykładzin, tapicerek

WSZYSTKIE USŁUGI WYKONUJEMY
U KLIENTA

tel. (044) 634 20 55

kom. 0 500 23 11 43

SKŁAD WĘGLA

Józef Kraska Żelów ul. Poprzeczna 30

tel. 044 634-16-18

OFERUJE

- | | |
|---------------|----------|
| - węgiel | - cement |
| - miał | - wapno |
| - eko-groszek | - piasek |
| - nawozy | - żwir |

RATY**ZAPEWNIAMY TRANSPORT****ZAPRASZAMY CODZIENNIE
OD PONIEDZIAŁKU DO SOBOTY****INFORMACJA BURMISTRZA O SKUPIE
TRZODY CHLEWNEJ I BYDŁA**

Uprzejmie informuję, że Zakłady Mięsne RAKÓW prowadzą na terenie Gminy Żelów skup trzody chlewnej i bydła. Skup odbywa się przy posesji pana Zygmunta Soleckiego, Kurówek 37. Telefon 044 634 4018

TRZODA CHLEWNA

3,10 zł/kg (brutto) - cena z ostatniego skupu

Skup odbywa się w każdy czwartek o godz. 7.30

MACIORY

Od 1,90 do 2,00 zł/kg

BYCZKI EKSPORTOWE

Firma JMK Kaczmarek

Skup odbywa się w każdy wtorek ok. godz. 11.00-12.00

do 12,00 zł/kg

Preferowana waga - 60-70 kg

BYCZKI EKSPORTOWE

Firma Gębicki

Do 12 zł/kg - byczki

BYCZKI I CIEŁCZKI

Do 147 kg - do 8,20 zł/kg

Preferowana waga do 147 kg

W każdy piątek w godz. 10.30 do 11.00

KROWY, JAŁÓWKI, BUHAJE, CIEŁĘTA RZEZNE

Skup odbywa się w każdy czwartek ok. godz. 8.00

(po skupie trzody chlewnej)

1. KROWY

I klasa: 3,50 zł/kg (brutto)

2. JAŁÓWKI

3,50 zł/kg (brutto)

3. BUHAJE

4,50-5,00 zł/kg (brutto)

4. CIEŁĘTA waga 70-100 kg

Do 8,20 zł/kg (brutto)

Skupy prowadzone są na zapisy pod numerem tel. 044 634 40 18. Ceny przy skupie mogą być zmienne.

**UBEZPIECZENIA
KREDYTY
SIEKIERSCY**

WARTA Towarzystwo Ubezpieczeń
i Reasekuracji S.A.



ASEKURACJA

SAMOPOMOC S.A.
TOWARZYSTWO UBEZPIECZENIOWE
GRUPA HDI



CIGNA



COMPENSA



UNIQA

UBEZPIECZENIA:

KOMUNIKACYJNE (OC, AC, NNW, ZK, PAKIETY)
DOMY I MIESZKANIA FIRMY ROLNICZE

97-425 Żelów
Pl. Dąbrowskiego 12
tel. 044/ 635 02 63
tel. 0606 28 30 30
Biuro czynne:
pon. - piątek
9.00 - 17.00
sobota - na telefon

97-400 Bełchatów
ul. Piłsudskiego 28
pok. 9 (I piętro)
budynek "Mony"
tel. 044/ 633 20 49
tel. 0606 28 30 30

KREDYTY:

- HIPOTECZNY
- KONSOLIDACYJNY
- SAMOCHODOWY
- GOTÓWKOWY
- POŻYCZKA HIPOTECZNA

**OFERUJEMY UPROSZCZONE PROCEDURY
- WYSTARCZY OŚWIADCZENIE O DOCHODACH**

ZMIANA ADRESU AGENCJI W ZEŁOWIE

www.ekocentrum.org.pl



**PROJEKT JEST FINANSOWANY PRZEZ
POLSKO-AMERYKAŃSKĄ FUNDACJĘ WOLNOŚCI,
REALIZOWANY PRZEZ STOWARZYSZENIE EKO-CENTRUM
ZEŁÓW W RAMACH PROGRAMU WIEŚ AKTYWNA -
BUDOWANIE SPOŁECZEŃSTWA INFORMACYJNEGO E-VITA,
KTÓREGO OPERATOREM JEST
FUNDACJA WSPOMAGANIA WSI**

**AMi ZAPRASZA
do sklepów**
ZEŁÓW tel.fax/044/ 634 22 36

Foto-Atelier - Pl. Dąbrowskiego 3, tel. 634 88 66
Wykonujemy zdjęcia studyjne: ślubne, chrzty,
komunie, reportaże, do dokumentów w 5 min.,
amatorskie - cyfrowe i analogowe.
Videofilmowanie, skanowanie, reprodukcja.
Polecamy: artykuły fotograficzne, zegarki, kasety,
baterie, biżuterię srebrną.

Wielobranżowego - ul. Kościuszki 11
- art. szkolne, papiernicze, biurowe
- aparaty telefoniczne, książki
- obrazy, reprodukcje, kalendarze

Spoż. - Monopolowego - ul. Kościuszki 19
- szeroki wybór alkoholi
- papierosów, napojów, słodczy

**U NAS ZAPŁACISZ RACHUNKI
I DOŁADUJESZ TELEFON**

KAMAD S.C.

HURTOWY I DETALICZNY SKUP SUROWCÓW WTÓRNYCH W BUCZKU

ZAPRASZA DO WSPÓŁPRACY NA KORZYSTNYCH WARUNKACH

WSZYSTKICH SZANOWNYCH KLIENTÓW

GWARANTUJEMY

**WYSOKIE CENY
PŁATNOŚĆ GOTÓWKĄ
UCZCIWOŚĆ**



**WAGA SAMOCHODOWA ELEKTRONICZNA
I M.IN. WÓZEK WIDŁOWY
ZAPEWNIĄ SZYBKĄ OBSŁUGĘ KLIENTA**

**PRACUJEMY W GODZINACH:
PON.-PT 8.00-16.00, SOB. 8.00-14.00
TELEFON 0504-038-213 ORAZ 0604-897-481**



***technika grzewcza
i sanitarna***

***hurtownia materiałów
budowlanych***

***modernizacje i remonty
mieszkań***

www.stivex.pl

97-425 Żelów, ul. Wschodnia 31/33
tel./fax (044) 634 10 35, 634 16 54
e-mail: stivex@stivex.pl

PIŁKARSKI TURNIEJ NIEPODLEGŁOŚCIOWY

11 listopada w sali ZSP w Żelowie odbył się Piłkarski Turniej Niepodległościowy. W zawodach wzięło udział 46 trzyosobowych drużyn składających się z uczniów uczęszczających do szkół znajdujących się na terenie Gminy Żelów. Dziewczeta startowały w kategorii otwartej (bez ograniczeń wiekowych), natomiast chłopcy w dwóch kategoriach: do lat 15 ('91 i młodsi) oraz do lat 13 ('93 i młodsi). Organizatorem zawodów był Miejsko-Gminny Szkolny Związek Sportowy w Żelowie. Poniżej przedstawiamy zwycięzców turnieju.

Dziewczeta:

1. Zoo York (**Renata Kimmel, Nina Walczak i Aleksandra Kałużna**)

2. Pietruchy (**Sylwia Perka, Sylwia Gozdalik i Natalia Górecka**)

3. Żyłyty (**Magdalena Jarońska, Agnieszka Boczkiewicz i Justyna Boćkiewicz**)

Chłopcy do lat 13:

1. Mietki (**Kamil Gawroński, Maciej Rybak i Mariusz Telenga**)

2. FC Diabły (**Michał Gozdalik, Mateusz Kendziak i Tomasz Niewulski**)

3. Moherowe Berety (**Szymon Rejmonczyk, Paweł Skrok i Bartłomiej Kasperski**)

Chłopcy do lat 15

1. Siuksy (**Rafał Stanisławski, Adrian Mik i Mateusz Krajda**)

2. Diavolo (**Tomasz Woźniak, Dawid Olejnik, Michał Dobroszek i rezerwowi Błażej Gajda**)

3. West Bull (**Krzysztof Malinowski, Piotr Knul i Krzysztof Drečka**).

J.M.

TENIS STOŁOWY

- POWIATOWE MISTRZOSTWA LZS

W dniu 9 grudnia w Łobudzie rozegrano powiatowe mistrzostwa LZS w tenisie stołowym w grach podwójnych. We wszystkich kategoriach dziewcząt zwycięstwo odniosły tenisistki z Gminy Żelów. Składy drużyn: **Anna Kwasek i Daria Zyrka** z ULKS Kusy Łobudzie, **Katarzyna Konieczna i Daria Frączkowska** z ULKS Łobudzie oraz **Monika Wędzik i Karina Soból** z ULKS Kusy Łobudzie.

Z kolei, w dniu 10 grudnia w Bełchatowie odbyły się druży-

nowe mistrzostwa LZS powiatu bełchatowskiego w tenisie stołowym. Mistrzostwa rozegrano w dwóch kategoriach: kobiet i mężczyzn. Zwyciężyła nasza drużyna w składzie **Katarzyna Konieczna i Monika Wędzik** z ULKS Kusy I Łobudzie. Na miejscu II w tej samej kategorii uplasowała się drużyna ULKS Kusy II Łobudzie w składzie **Karina Soból i Daria Frączkowska**. Fundatorem pucharów i medali było Starostwo Powiatowe w Bełchatowie.

O.K.Ch.

PODSUMOWANIE ROKU SPORTOWEGO 2006

W dniu 12 stycznia 2007 r. o godz. 16:00 w Domu Kultury w Żelowie odbędzie się uroczyste podsumowanie roku sportowego 2006 Rady Miejsko-Gminnej LZS. Wyróżnieni zostaną najlepsi sportowcy Gminy Żelów w roku 2006, a ogłoszone wyniki będą dotyczyły takich kategorii i wspól-

zawodnictw jak:

- plebiscyt na 10 najlepszych sportowców,
- rewelacji sportowych,
- najlepszych „sprawnych inaczej” sportowców SPON,
- najlepszych ULKS, szkół, kół LZS i zakładów pracy.

Serdecznie zapraszamy!

O.K.Ch.

Z okazji
Świąt Bożego Narodzenia
wielu szczęśliwych chwil

oraz sukcesów i wszelkiej pomyślności
w 2007 roku



życzy Naszym Klientom

FHU "AMI"

STRAŻACY Z ŁOBUDZIC - NAJLEPSZYMI PIŁKARZAMI W GMINIE I POWIECIE



W dniu 19 listopada br. w hali Zespołu Szkół Ponadgimnazjalnych w Żelowie odbył się V Halowy Turniej Piłki Nożnej o Puchar Prezesa Zarządu OSP w Żelowie dla członków OSP. W turnieju udział wzięły 3 zespoły strażackie: OSP Łobudzie, OSP Bujny Szlacheckie i OSP Wygielzów. Po raz kolejny zwycięzcą turnieju została drużyna OSP Łobudzie.

Zwycięska drużyna w dniu 10 grudnia br. reprezentowała Gminę Żelów na zawodach powiatowych w Bełchatowie. W turnieju uczestniczyło 9 drużyn. Po rozgrywkach międzydrużynowych puchar po-

wędrował w ręce naszej drużyny - OSP Łobudzie, która wystąpiła w składzie: **Stawomir Dylewicz, Dariusz Frączczak, Jacek Frączczak, Krzysztof Rogut, Paweł Kruszewski, Michał Franek, Witold Gapik, Tomasz Martyniak, Tomasz Bednarek, Paweł Kwasek** oraz **Mariusz Kwasek**. Wręczenia pucharu i nagród dokonali: starosta bełchatowski Jarosław Brózda, wójt gminy Bełchatów Grzegorz Kępa, komendant PSP w Bełchatowie st. brygadier Sławomir Stemplewski i prezes ZP OSP w Bełchatowie Aleksander Frączkowski.

O.K.Ch.

INFORMATOR ZEŁOWSKI

Wydawca - URZĄD MIEJSKI W ŻELOWIE

Zespół redakcyjny - Anna Doliwa (redaktor naczelny), Małgorzata Grabarz oraz Olena Krawczuk-Chojnacka

Adres - Urząd Miejski w Żelowie ul. Żeromskiego 21, 97-425 Żelów

Skład, łamanie oraz druk - INTROGRAF, ul. Południowa 2, 98-100 Łask, tel. 043 675 51 63, intrograf@home.pl

Nakład 2000 egzemplarzy

Cennik ogłoszeń dostępny jest w redakcji. Za treść ogłoszeń redakcja nie ponosi odpowiedzialności.

